

## CONSIGLI DI MANUTENZIONE

Il porta scopino è realizzato in metallo verniciato e componenti in plastica. Effettuare la pulizia con panno umido e detergente universale multiuso. Non utilizzare prodotti contenenti cloruro, acido cloridrico o altri detergenti abrasivi/aggressivi. Per maggiori informazioni, visita [www.brabantia.com](http://www.brabantia.com)

## ES

### MONTAJE CON TORNILLOS

- Ten cuidado de no perforar cables eléctricos, tuberías de agua o de gas.
- Fija el producto únicamente sobre una pared o superficie sólida.
- ¿Vas a taladrar sobre un azulejo? Pon un poco de cinta adhesiva en el azulejo primero. Así el taladro no resbalará.

1. Marca los lugares para realizar los agujeros.
2. Haz los agujeros con un taladro de 6mm ø.
3. Coloca los tapones adjuntos en los agujeros y fija el soporte a la pared con los tornillos incluidos.
4. Coloca la escobilla en el soporte.
5. Fija el soporte con la llave hexagonal adjunta.
6. Disfruta de un baño ordenado.

### ¿QUIERES CONSERVARLA COMO EL PRIMER DÍA?

Tu escobilla está fabricada en metal lacado y plástico. Puedes limpiarla con un paño húmedo y un limpiador multiusos. No utilices productos que contengan cloruros, ácido clorhídrico ni otros productos de limpieza abrasivos/agresivos. Para más información, visita [www.brabantia.com](http://www.brabantia.com).

## PT

### MONTAGEM COM PARAFUSOS

- Tenha cuidado para não perfurar sobre cabos elétricos ou tubos de água ou gás.
- Fixe o produto apenas sobre uma parede ou superfície sólida.
- Quer perfurar em azulejo? Coloque primeiro um pouco de fita adesiva sobre o azulejo. Assim, a broca não vai deslizar.

1. Marque os locais da perfuração.
2. Faça furos com uma broca de ø 6 mm.
3. Coloque as buchas incluídas nos orifícios e fixe o suporte à parede com os parafusos incluídos.
4. Coloque o piaçaba no suporte.
5. Fixe o suporte com a chave hexagonal incluída.
6. Desfrute do seu belo WC!

### O QUE FAZER PARA O MANTER BONITO?

Tu soporte para escobilla está fabricado con metal con revestimiento en polvo y componentes de plástico. Limpe-os com um pano húmido e um detergente doméstico multisuperfícies. Não utilize produtos com cloreto, ácido clorídrico ou outros agentes de limpeza abrasivos/agresivos. Visite [www.brabantia.com](http://www.brabantia.com) para obter mais informação.

## CN

### 用螺钉安装

- 当心不要钻入电缆、水管或煤气管。
- 仅将产品固定在实心墙壁或表面上。
- 钻进瓷砖？先在瓷砖上贴一点胶带。这样钻头就不会滑了。

1. 标记钻孔位置。
2. 用直径为6毫米的钻头钻孔。
3. 将封闭的插头放入孔中，并用封闭的螺钉将支架固定在墙上。
4. 将马桶刷放在支架上。
5. 用随附的六角扳手固定支架。
6. 享受你整洁的浴室。

### 如何保持美丽？

您的马桶刷架是由粉末涂层的金属和塑料部件制成的。用湿布和通用家用清洁剂清洁它们。请勿使用含有氯化物、盐酸或其他磨蚀性/侵蚀性清洁剂的产品。访问[www.brabantia.com](http://www.brabantia.com)了解更多信息。

## RU

### КРЕПЛЕНИЕ С ПОМОЩЬЮ БОЛТОВ

- Следите за тем, чтобы не просверлить электропроводку, водопроводные или газовые трубы.
- Крепите изделие только на сплошную стену или поверхность.
- При креплении на плитку поместите сверху малярную ленту, это предотвратит соскальзывание дрели при сверлении.

1. Отметьте места расположения отверстий.
2. Просверлите отверстия сверлом диаметром 6 мм.
3. Вставьте в отверстия входящие в комплект дюбели и прикрепите настенный держатель к стене с помощью входящих в комплект болтов.
4. Поместите ершик на кронштейн.
5. С помощью входящего в комплект шестигранного ключа закрепите изделие.
6. Наслаждайтесь уютом и комфортом в ванной комнате!

### КАК УХАЖИВАТЬ ЗА ИЗДЕЛИЯМИ, ЧТОБЫ ОНИ ВСЕГДА ВЫГЛЯДЕЛИ БЕЗУПРЕЧНО

Ваш держатель для зубных щеток состоит из элементов, изготовленных из металла с порошковым покрытием и пластика. Очистку изделий рекомендуется производить влажной тканью с использованием универсального бытового чистящего средства. Не используйте средства, содержащие хлор, соляную кислоту и другие абразивные/агрессивные чистящие вещества. Дополнительную информацию можно найти на сайте [www.brabantia.com](http://www.brabantia.com).

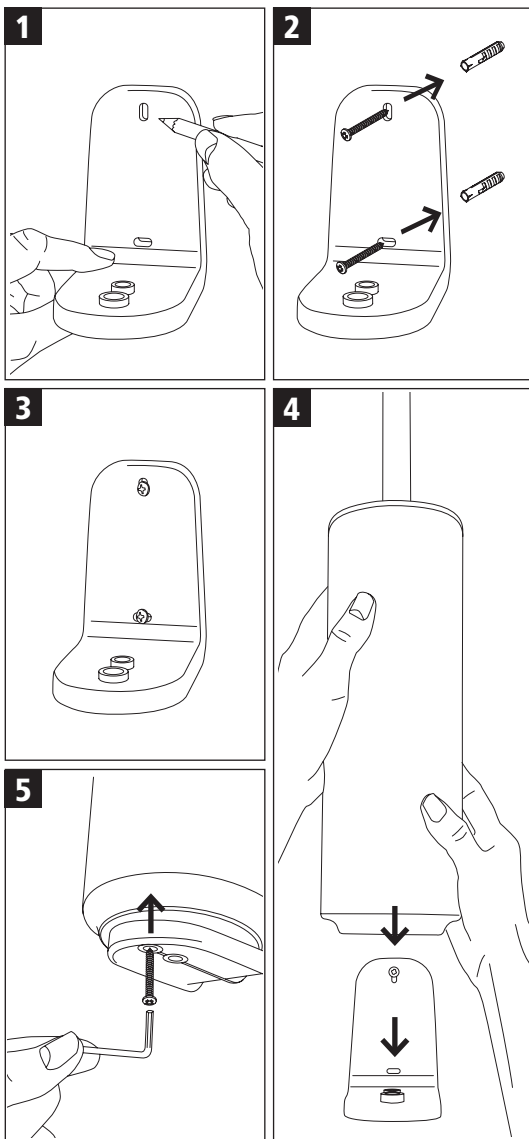
[www.brabantia.com](http://www.brabantia.com)  
Brabantia International B.v.  
Leenderweg 182, 5555 CJ Valkenswaard, The Netherlands  
2104-061

 brabantia



# TOILET BRUSH HOLDER

MANUAL  
MANUEL  
HANDLEIDING  
ANLEITUNG  
MANUALE  
MANUAL  
MANUAL  
手册  
ИНСТРУКЦИЯ



## EN MOUNTING WITH SCREWS

- Beware not to drill into electric cables, water pipes or gas pipes.
- Fix the product only onto a solid wall or surface.
- Drilling into a tile? Put a bit of masking tape on the tile first. This way the drill won't slip.

1. Mark the locations for drilling.
2. Drill holes with a  $\varnothing$  6 mm drill.
3. Put the enclosed plugs in the holes, and secure the bracket to the wall with the enclosed screws.
4. Place the toilet brush on the bracket.
5. Fix the holder with the enclosed hex key.
6. Enjoy your neat bathroom.

## HOW TO KEEP IT BEAUTIFUL?

Your toilet brush holder is made of powder-coated metal and plastic components. Clean them with a damp cloth and all-purpose household cleaner. Do not use products containing chloride, hydrochloric acid or other abrasive/aggressive cleaning agents. Visit [www.brabantia.com](http://www.brabantia.com) for more information.

## FR MONTAGE AVEC DES VIS

- Attention à ne pas percer les câbles électriques, les conduites d'eau ou de gaz.
- Fixez le produit uniquement sur un mur ou une surface solide.
- Vous percez du carrelage? Appliquez d'abord du ruban adhésif sur le carreau concerné afin que la perceuse ne glisse pas.

1. Marquez les emplacements pour le perçage.
2. Percez des trous avec un foret de  $\varnothing$  6 mm.
3. Placez les chevilles fournies dans les trous et fixez le support au mur avec les vis fournies.
4. Placez la brosse de toilette sur le support.
5. Fixez le support à l'aide de la clé hexagonale fournie.
6. Profitez de votre salle de bain ordonnée.

## QUEL ENTRETIEN POUR DURER ?

Votre porte-brosse à dents est composé de métal laqué et de composants plastiques. Nettoyez-les avec un chiffon humide et un nettoyant ménager tout usage. Ne pas utiliser de produits contenant du chlorure, de l'acide chlorhydrique ou d'autres agents de nettoyage abrasifs/agressifs. Visitez [www.brabantia.com](http://www.brabantia.com) pour plus d'informations.

## NL OPHANGEN MET SCHROEVEN

- Pas op dat je niet in elektrische kabels, waterleidingen of gasleidingen boort.
- Hang het product alleen op aan een stevige muur of oppervlak.
- Boren in een tegel? Plak er eerst een beetje afplaktape op. Zo glijdt de boor niet weg.

1. Markeer de plaatsen waar je gaat boren.
2. Boor gaten met een  $\varnothing$  6 mm boortje.
3. Steek de bijgeleverde pluggen in de gaten en zet de beugel vast met de bijgeleverde schroeven.
4. Plaats de toiletborstel op de beugel.
5. Zet de houder vast met de bijgeleverde inbussleutel.
6. Geniet van je strakke badkamer of toilet.

## MOOI HOUDEN

De toiletborstel met houder is gemaakt van gepoedercoat metaal en kunststof componenten. Maak ze schoon met een vochtige doek en allesreiniger. Gebruik geen producten die chloor, zoutzuur of andere schurende / agressieve reinigingsmiddelen bevatten. Kijk op [www.brabantia.com](http://www.brabantia.com) voor meer informatie.

## DE MONTAGE MIT SCHRAUBEN

- Achten Sie darauf, dass Sie nicht in elektrische Leitungen, Wasser- oder Gasrohre bohren.
- Befestigen Sie das Produkt nur an einer festen Wand oder Oberfläche.
- Bohren Sie in eine Fliese? Kleben Sie zuerst etwas Abdeckband auf die Fliese. Auf diese Weise kann der Bohrer nicht verrutschen.

1. Markieren Sie die Stelle zum Bohren.
2. Bohren Sie ein Loch mit einem  $\varnothing$  6 mm Bohrer.
3. Setzen Sie die beiliegenden Dübel in die Löcher und befestigen Sie die Halterung mit den beiliegenden Schrauben an der Wand.
4. Befestigen Sie die Toilettenbürste an der Halterung.
5. Befestigen Sie den Halter mit dem beiliegenden Inbusschlüssel.
6. Genießen Sie Ihr gepflegtes Bad.

## WIE MAN DAS PRODUKT REINIGT?

Ihre Toilettenbürste ist aus pulverbeschichtetem Stahl und Kunststoff gefertigt. Reinigen Sie sie mit einem feuchten Tuch und einem Allzweckreiniger. Verwenden Sie niemals Produkte mit Chlorid oder Salzsäure oder andere scheuernde/aggressive Reinigungsmittel. Besuchen Sie [www.brabantia.com](http://www.brabantia.com) für weitere Informationen.

## IT FISSAGGIO CON VITI

- Attenzione a non forare cavi elettrici, tubature dell'acqua o del gas.
- Fissare il prodotto solo ad una parete o superficie solida.
- Devi forare una piastrella? Applica una parte di nastro adesivo in carta, che eviterà al trapano di scivolare.

1. Contrassegnare i punti in cui praticare i fori.
2. Praticare i fori con un trapano con punta  $\varnothing$  6 mm.
3. Inserire il tassello in dotazione nei fori e fissare la staffa alla parete con le viti in dotazione.
4. Posizionare il portaspazzolino sulla staffa.
5. Fissare il supporto con la chiave esagonale in dotazione.
6. Goditi il tuo bagno ordinato.